

ПОЯСНЕНИЕ К ИНСТРУКЦИИ

ПРОГРАММА «ЯПОНСКИЙ ЯЗЫК И КУЛЬТУРА ЯПОНИИ» (НИККЭНСЭЙ) 2023

Данный документ является пояснением к инструкции, включающим дополнительную информацию, а также примечания, на которые следует обратить внимание при заполнении и предоставлении документов. Полную информацию о программе внимательно читайте в инструкции на английском и японском языках. (Application guidelines)

Министерство Образования, Культуры, Спортa, Науки и Технологий Японии (MONBUKAGAKUSHO: MEXT) объявляет о наборе кандидатов, желающих пройти обучение в японских университетах в течение одного года по программе «Японский язык и культура Японии» для углубления познаний японского языка, страноведения, японской культуры.

КРИТЕРИИ И ПОРЯДОК ОТБОРА

(см. пункт 1 в инструкции)

Дата рождения кандидата должна приходиться на период от 2 апреля 1993 года по 1 апреля 2005 года. Как на момент отъезда в Японию, так и на момент возвращения на родину кандидат должен являться студентом вуза. Это означает, что не допускается участие в конкурсе студентов выпускных курсов (студенты 1 курса не могут участвовать в данной программе).

Посольство Японии в Узбекистане проводит первичный отбор претендентов на получение стипендии с помощью рассмотрения предоставленных документов, письменного экзамена (японский язык) и собеседования. Кандидаты, прошедшие первый этап конкурса, будут рекомендованы Министерству образования Японии (MONBUKAGAKUSHO: MEXT). MEXT проводит второй этап отбора (финальный), в результате которого определяет участников, получивших стипендию на обучение по данной программе, из числа рекомендованных кандидатур.

ПЛАН ПРОГРАММЫ

21 декабря 2022	Начало распространения анкет
1 февраля 2023	Окончание приема заявлений
8 февраля 2023	Оповещение о результатах конкурса анкет (<u>заявители звонят сами</u>)
19 февраля 2023	Письменный экзамен по японскому языку <u>(Время и место проведения будут сообщены позже)</u>
Конец февраля 2023	Оповещение о результатах письменного экзамена
Начало марта 2023	Собеседование
июль-август 2023	Оповещение об окончательном результате программы

НЕОБХОДИМЫЕ ДОКУМЕНТЫ

(см. пункт 7 в инструкции)

Кандидат должен предоставить в Посольство 1 комплект нижеследующих документов до 1 февраля 2023 года. Предоставленные документы обратно не возвращаются. Комплект документов должен быть предоставлен в оригинале. Документы НЕ СЛЕДУЕТ скреплять степлером.

№	Наименование документа			ПРИМЕЧАНИЕ
		1 оригинал	1 копия	
1	Анкета (Application Form)	1	/	Бланк установленного образца 2023 г. Подпись в конце анкеты обязательна. (См.4*)
2	Выбор институтов (Placement Preference Form)	1	/	Бланк установленного образца 2023 г. (Возможно предоставление после успешного прохождения на собеседование.) (См.5*)
3	Заверенная выписка с оценками из зачетной ведомости вуза за все годы обучения	1	/	Копию оценок и перевод заверить печатью вуза. *звездочкой следует выделить предметы, касающиеся изучения японского языка и культуры. (См.6*)

4	Документ, подтверждающий изучение японского языка в общей сложности не менее одного года в вузе	1	Только для тех, кто не может предоставить документ ③, подтверждающий, что они изучали японский язык в общей сложности не менее одного года в вузе или если эта информация не указана в выписке. Следует выделить предметы, касающиеся изучения японского языка и культуры.
5	Документ, подтверждающий, что заявитель является студентом вуза (справка)	1	Выданная с места учебы на англ. или яп. языках. (См.7*)
6	Рекомендация от преподавателя / научного руководителя или декана вуза	1	В произвольной форме (при необходимости см. образец). (См.7*)
7	Медицинское свидетельство	1	Установленный бланк 2023 г., заполненный на английском языке с подписью врача и печатью поликлиники. Можно обратиться в любую поликлинику или частный медицинский центр. (См.8*)
8	Сертификат, подтверждающий знания по японскому языку	1	Если кандидат имеет сертификат, подтверждающий знания по японскому языку, то копию этого документа. (См.9*)

***Замечания:**

1. Все документы должны быть заполнены и составлены строго на английском или японском языках.
2. В случае предоставления документов в не полном объеме или заполненных неправильно, Посольство Японии сохраняет за собой право исключить кандидата из списка лиц, допущенных к следующему этапу отбора.
3. Необходимо, чтобы написание имени на английском языке в анкете под пунктом 1. соответствовало тому, что указано в паспорте (отчество не указывается). В пункте 17. о полученном образовании по системе Узбекистана в «Primary Education» указывается 4 года обучения в начальных классах с 1 по 4 класс; в «Lower Secondary Education» - 5 лет обучения в средних классах с 5 по 9 класс; в «Upper Secondary Education» - 3 года обучение в колледже или лицее; в «Tertiary (Higher) Education (Undergraduate)» - обучение в институте (бакалавриат). (учитывается целый учебный год с учетом каникул)
4. В правом верхнем углу документа следует вписать номер документа от 1 до 8, указанный в таблице выше.
5. Документы НЕ СЛЕДУЕТ скреплять степлером.
6. Университет, в котором кандидат хотел бы пройти обучение (бланк Приложения к анкете) указывается кандидатом из справочника “Course Guide for Japanese Studies Students”, имеющегося в Посольстве Японии.
7. Данная программа подразумевает обязательное возвращение в Узбекистан после завершения обучения. Обсудите план своего дальнейшего обучения с научным руководителем или руководством образовательного учреждения.
8. В случае, если после предъявления медицинской справки возникли изменения в состоянии здоровья, необходимо немедленно сообщить об этом в Посольство Японии.

Анкету-заявление и прилагающиеся документы можно скачать со следующего веб-сайта:

https://www.mext.go.jp/a_menu/koutou/ryugaku/1423055_00011.htm

При возникновении вопросов, связанных с учебными программами, заполнением анкеты и т.д. обращаться в Посольство строго с 09:00 до 13:00 и с 14:30 до 18:00 в отдел культуры и информации 78-120 80 76/60/61/62.